

Manuel d'utilisation

Immobilisateur de tête pour civière et plan dur

Réf. SBRAN10_O



I. Dimensions et poids :

(L x W x H) 40 x 25 x 16 cm

Poids 1kg

II. Composition du produit :

Panneau inférieur avec huit boucles en D 2 panneaux de côté avec orifice 2 ceintures d'immobilisation 2 sangles de tête

III. Description :

Sangles de tête conçues pour s'adapter au visage du patient. Orifices au niveau des oreilles pour surveiller tout saignement éventuel. Interférences minimums avec les systèmes de radiographie, ou IRM. Revêtement en plastique imperméable à l'eau, au sang et aux fluides corporels et empêchant le développement bactérien dans les composants.

IV. Précautions d'utilisation :

Lors du transport de patients, il est essentiel de verrouiller correctement les sangles de sécurité. Veiller à ne pas rayer/endommager la surface du plan.

Ce matériel ne doit être utilisé que par des personnels formés aux pratiques du secourisme.

V. Entretien :

Nettoyer après chaque utilisation.

Ne pas faire tremper les parties velcro..

VI. Stockage et Transport :

Entreposer dans un endroit à l'abri de l'humidité.

Utilisation :

Poser le panneau de base à plat, insérer la ceinture centrale et la fixer dans le trou central du plan dur (Photos 1 et 2).



(1)



(2)

Utiliser 2 ceintures d'immobilisation sur les 2 boucles centrales de chaque côté pour fixer l'immobilisateur sur le plan dur (Photos 3, 4, 5 et 6)



(3)



(4)



(5)



(6)

Utiliser les 2 blocks pour immobiliser la tête du patient, en les fixant l'un après l'autre sur les emplacements velcro (Photos 7, 8, 9)



(7)



(8)



(9)



Fixer les 2 sangles de tête, sur les 2 boucles centrales disponibles de chaque côté. (Photos 10 et 11)



(10)

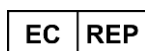


(11)

	Fabricant
EC REP	Représentant utilisé dans l'union européenne
	Importateur
	Distributeur
REF	Référence Holtex
LOT	Numéro de lot
	Date de fabrication
MD	Dispositif médical



Zhangjiagang Xiehe Medical Apparatus & Instruments Co.,Ltd.
 NO.7th, Middle Xinzha Road, Zhashang Industrial Zone,
 Yangshe Town, Zhangjiagang City, Jiangsu Province 215600, China



SUNGO EUROPE B.V. :
 Fascinatio Boulevard 522, Unit 1.7,
 2909VA Capelle aan den IJssel
 Netherlands

User Manual

Head immobilizer

Réf. SBRAN10_O



I. Dimensions and weight :

(L x W x H) 40 x 25 x 16 cm

Poids 1kg

II. Product composition :

Panneau inférieur avec huit boucles en D 2 panneaux de côté avec orifice 2 ceintures d'immobilisation 2 sangles de tête

III. Description :

Unique head strap is designed to conform patient's forehead.

Large ear holes for monitoring the patient's bleeding

Minimal interference with X-ray, MRI, or CT procedures

Waterproof plastic coating makes it easy to prevents bacterial growth

within components. Will not absorb blood or bodily fluids. Durable and easy to clean. Direct contact with skin, can be used in very cold weather.

IV. Cautions:

When carrying patients with this stretcher, be sure lock tightly the fender locking device & fasten the safety belt for safety sake.

In general operation, be careful not to out torn the stretcher surface.

This equipment must only be used by personnel trained in first aid practices.

V. Maintenance :

Clean with wet cloth after use.

Don't wash black velcro parts with water.

Keep dry and ventilated

VI. Storage & transportation :

Store this product in the place of damp proof & non-corrosion.

Common transporting vehicle can carry this product.

How to use :

1) Use central top belt

Put base board on spine board, insert the top belt through the central hole on spine board (Picture 1). Have belt go through the D loop, reverse and stick on belt velcro (Picture 2).



(1)



(2)

2) Use two belt and the Middle four D loop to immobilize base board on spine board.

Immobilize one side velcro to D loop (Picture 3, 4)

Then turn over the spine board and immobilize the other side velcro to symmetrical D loop. (Picture 5, 6)



(3)



(4)



(5)



(6)

3) Use two Block to immobilize patient's head

Firstly immobilize a Block on base board's one side by velcro (Picture 7).

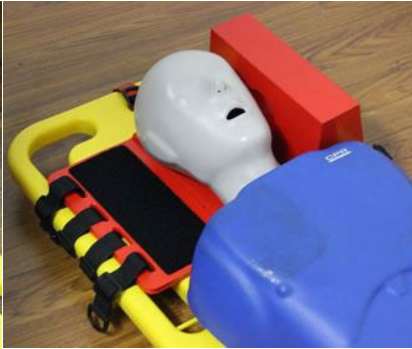
Put patient's head carefully on the base board (Picture 8).

Put the other Block to the other side of head and get the proper position for head immobilization, stick to velcro. Neither leave a too large space between two blocks or immobilize head uncomfortably too tight.

Hole on block is used to monitor patient bleeding (Picture 9).



(7)



(8)



(9)

4) Put on two Head Strap

Use one strap and two symmetrical D loop to immobilize forehead (Picture 10).





Use the other strap and left two symmetrical D loop to immobilize the chin (Picture 11).



(10)

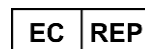


(11)

	Fabricant
EC REP	Représentant utilisé dans l'union européenne
	Importateur
	Distributeur
REF	Référence Holtex
LOT	Numéro de lot
	Date de fabrication
MD	Dispositif médical



Zhangjiagang Xiehe Medical Apparatus & Instruments Co.,Ltd.
 NO.7th, Middle Xinzha Road, Zhashang Industrial Zone,
 Yangshe Town, Zhangjiagang City, Jiangsu Province 215600, China



SUNGO EUROPE B.V. :
 Fascinatio Boulevard 522, Unit 1.7,
 2909VA Capelle aan den IJssel
 Netherlands